

bb. 48. hazaérkezett... 1. folyt./rj

a delegációk dr. horgos gyula és tadeusz wrzaszczyk lengyel gépipari miniszter vezetésével egyebek között az elektronikai részegységek gyártására létrehozandó magyar-Lengyel koordinációs iroda létesítéséről, az elektronikus számítógépek, valamint a telefonközpontok gyártásában és felhasználásában kialakításra kerülő együttműködésről tárgyaltak. szóba került, hogy miképpen vehetne részt a magyar ipar az új típusú lengyel személyautó gyártásában. tárgyaltak a nagy befogadóképességű ikarus autóbuszok lengyelországi gyártásának lehetőségéről is. /mti/

v

--

bb. 49. Lottó hivatalos nyereményjegyzék

tr/rj hgy

1972. január 8.

az első játékhéten a Lottó nyereményösszege a nyereményilleték levonása után a következő: egy darab öt-találatos szelvény volt, a nyeremény összege 1,904.322 forint. a négytalálatos szelvények száma 75 darab, a nyeremény egyenként 25.391 forint. a háromtalálatos szelvények száma 5 892 darab, ezekre egyenként a nyeremény 323 forint. a 155.949 darab kéttalálatos szelvényre egyenként 15 forintot fizetnek. /mti/

--

bb 50. időjárásjelentés

gg szb la

1972. január 8.

a meteorológiai intézet jelenti január 8-án szombaton este 19 órakor:

felhős, enyhe idő

várható időjárás vasárnap estig: erősen felhős, párás, néhány helyen ködös idő, szórva eső, havas eső, a magasabb hegyeken és északkeleten egy-két helyen havazás. mérsékelt, időnként megélénkült délkeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap: általában 5 fok körül, a tartósan ködös helyeken 0 fok közelében. /mti/

--

-32-

19.25/azb

1972

VEGE

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-430, 356-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1972. január 9.

bb.1. magyar művészek külföldi vendégszereplése

i nn/mmm/k hi hgy

1972. január 2.

tizenöt magyar művész, rendező, énekes, táncos -vendégszerepel az év első hónapjában határainkon túl. marton éva, az operaház fiatal énekesnője frankfurtban, antalfy albert pedig bécsben lép fel. ágay karolát és andor évát az ndk-ba, míg szalma ferencet szólította szerződés pozsonyba. róna viktor szenegálban mutatja be tudását a távoli földrész közönségének, január 14-e és 25-e között, dózsa imre a svád publikumnak ad izelítőt a magyar táncosok felkészültségéből. az opera másik fiatal művésze, markó iván január 17-től franciaországban táncol.

ferencsik jános a magyar állami hangversenyzenekart vezényli január 8- a és 29.-e között a német szövetségi köztársaságban. erdélyi miklós karmester január 12-ig csehszlovákiában dirigál. ugyancsak külföldi meghívásnak tesz eleget mikó andrás is, az operaház főrendezője, aki hollandiában és kölnben vállalt rendezést. /mti/

--

bb.2. vízlépcső intarziába metszve

vid/kz /k hgy

1972. január 9.

intarzia berakással készítették el a debreceni tanácsi faliipari vállalat tanműhelyének ipari tanulói az épülő kiskörei tiszai vízlépcső pontos mását. a tervdokumentáció alapján tervezett hatalmas tablón mintegy 700 órát dolgoztak a diákok. a berakáshoz kőrös, dió, juhar, és bükk fa mellett olyan ritka fajtákat is felhasználtak, mint az okumi, a koto, az avadier, az amanzónis, és az afromozia. a 65 ezer forint értékű társadalmi munkában készült intarziát a hajdu-bihar megyei kisz bizottságnak ajándékozták. a kisz bizottság tanácsstermében helyezik el.

a nagyjelentőségű öntözőmű csaknem 30 ezer holdra ad majd életet a hortobágy környékén. /mti/

9.45/k

-1-

1972

bb.3. az év legjobb tánczenei felvételeinek vetélkedője a 6- os
studióban

i nn/gk /é hi hgy

1972. január 9.

kedden a magyar rádió 6- os stúdiójában a közönség részvételével rendezik meg az elmúlt év legjobb tánczenei felvételeinek döntőjét. a vetélkedőn 70 népszerű táncdal vett részt. az előző évekhez hasonlóan a hat elődöntőből a hallgatók szavazatai alapján tíz dal került a keddi esti finisbe. az előadók: harangozó teréz, koncz zsuzsa, koós jános, korda györgy, kovács kati, szécsi pál, zalatnay sarolta, a bergendi, az expressz és az omega együttes, valamint a stúdió 11- dobsa sándor és zsoldos imre vezetésével. a műsor zenei rendezője bágya andrás, szerkesztője bolba lajos, a műsorvezető ősz ferenc. a rádió helyszíni adását a televízió később, felvételtől megismétli.
/mti/

--

bb.4. téli ásatás

vid./ kz/ é la

1972. január 9.

a szinte tavaszi téli idő kicsalogatta a bajai múzeum régészeit madaras község határába, a késő hunkori, roxolán sírmezőbe. a múlt év őszén a 609-ik sír feltárásával maradt félbe az 1963. óta tartó nagyszabású leletmentés, s összesen 60.000 négyzetméternyi területen fejezték már be a másfél évezredes hantok vallatását. néhány éve még a lelőhely teljes területét becsülték ekkorára. az utóbbi idők egyik legnagyobb hazai ásatásának eddigi kilencéves történetében most fordul elő első ízben, hogy a tél kelles közepén sátrat tudott itt verni a bácskai régész - expedíció. a ritka lehetőséget kihasználva, az óriás temető nyugati és dél- nyugati széleit kutatják. e területekre ugyanis tavasszal- a kigyós patak árterének vízállása miatt- lehetetlen rámenni. az ásatás téli munkával való gyorsítása azért is fontos, mert itthon és külföldön egyaránt nagy figyelemmel kísérik a szakemberek e kor legnagyobb európai temetőjének feltárását, és várják az újabb eredményeket. ha az időjárás kedvező, késő őszig abba se hagyják az ásatást. így lehetővé válna, hogy a tavalyi 112- vel szemben 1972- ben legalább 150 népvándorláskori sír leleteivel gyarapodjék a bajai turr istván múzeum híres régészeti gyűjteménye.
/mti/

--

0955/é

-2-

lm

bb.5. örkény istván -estre készül az irodalmi színpad

i szö/gk/k hi hgy

1972. január 9.

az irodalmi színpadon megkezdődtek a próbák örkény istván egy- perces nollái nyomán, amelyet hasonló címmel január 31-én tűznek először műsorra. az összeállítás zénáját vujicsics tihomér szerezte, a rendező léner péter. az irodalmi színpad művészei mellett vendégként fellépnek az est műsorában major tamás, keres emil és bálint andrás. /mti/

--

bb.6. borünnep agriában

vid /kz /k la

1972. január 9.

újabb, sokat ígérő idegenforgalmi program megrendezését határozták egerben „borünnep agriában”, lesz a neve s ez meghatározza a tartalmát is. felelevenítik a borhoz kapcsolódó szakmai és népi hagyományokat, eger történelmi emlékeit, az egerben gazdag hagyományú népi játékokat, továbbá a diákszínházi és a vándorszínészetet. szerepel majd a programban várjáték, történelmi lovasbemutató, borkiállítás és borkostoló is. az előkészítő bizottság a program végleges összeállításához, a közönségtől is javaslatokat, ötleteket kér. a „borünnep agriában”, valószínűleg az idei szüret nyitánya lesz, de pontos idejéről még később döntenek. /mti/

--

bb.7. alekszandr vegyernyikov budapesten

i nn/gk/k hi hgy

1972. január 9.

kedden az állami operaházban gounod „faust”, című operájának mefiszti szerepét éneklő január egyik legjelentősebb vendégművésze, alekszandr vegyernyikov, a szovjetunió népművésze., állami díjas, a moszkvai nagy színház művésze. a szovjet énekes, akit a magyar közönség a moszkvai nagyszínház vendégjátékán ismerhetett meg a borisz godunov címszerepében, elsősorban az orosz klasszikus alkotások és a szovjet operák elismert interpretátora. sokoldalúságára jellemző, hogy a borisz godunovban a címszerep mellett varlam és pimen szerepét is éneklő. 1960-61-ben a milánói schala tanfolyamán képezte tovább tudását.

alekszandr vegyernyikov január 11-én mefiszti alakít, ja 14-én pedig az erkel színházban a don carlos előadásán fülöp királyként lép a színpadra. /mti/

10.06/k

-3-

lm 14.30

bb.8. millenniumi emlékmű

vid./kz/é la

az

1972. január 9.

az ezredéves fennállását idén ünneplő székesfehérvár alumíniumból készült monumentális emlékművet állít a nyáron. a város legmagasabb pontján - az m-7-es autópályáról is jól látható Öreghegy tetején - helyezik el az ezredéves emlékművet. a 34 méter magas tő és a körbefutó pánt készítését megkezdték a székesfehérvári üzemekben. a nehézfémöntődében már öntik a várossal kapcsolatban álló történelmi nagyságok óriásportréit; összesen 130 dombormű kerül az alumínium gyűrűre. az emlékműhöz több mint 20 tonna alumíniumot használnak fel. ennek nagy részét a székesfehérvári könnyűfémű dolgozó készíti el.

/mti/

bb. 9. figyelmetlen vezető, vigyázatlan gyalogos

1 bc/gg / é hi hgy

1972. január.9.

soós károly, 26 éves budapesti műszerész figyelmetlenül vezette személygépkocsiját, amikor a mező imre uton megközelítette a salgótarjáni utcai kereszteződést. ugyanakkor egy 68 éves férfi - nem a gyalogosoknak kijelölt - helyen, futva igyekezett a tuloldali járdaszírhoz, hogy a villamost elérje. vigyázatlan volt, nekifutott a gépkocsinak, s olyan súlyosan megsérült, hogy meghalt.

a központi kerületi bíróság soós károlyt - a többi között figyelmeztetve, hogy a baleset bekövetkezéséhez szabálytalan magatartásával a sértett is hozzájárult - halálos közúti baleset okozásának gondatlan büntettségéért egy évi és négy hónapi szabadságvesztésre ítélte, s két évre eltiltotta a gépjárművezetéstől.

/mti/

--

10.20. é

-4-

1/14-30
An

bb.10. időjárásjelentés

bs/k

1972. január 9.

a meteorológiai intézet jelenti vasárnap 12 órakor .

enyhe marad az idő.

európa nagy részén továbbra is enyhe az időjárás. a legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 2,8 fokkal volt magasabb az elmúlt 10 év átlagánál. ma reggel nyugat- és közép-európában, valamint spanyolországban, olaszországban és a balkán-félszigeten több helyen esik az eső. a balti-tenger térségében és a szovjetunió európai területének középső részén kisebb havazások vannak. az elkövetkező 36 óra folyamán a kárpát-medence időjárásában lényeges változás nem lesz.

hazánkban szombaton sopron környékén és a déli megyék néhány helyén 1-3 órára kisütött a nap, máshol borult, párás, néhány helyen ködös idő volt. több helyről jelentettek ködszítálást, esőt, északi megyékből havazást. a lehullott csapadék mennyisége sehol sem haladta meg az 5 mm-t. a hőmérséklet csúcserőteke az eszaknyugati, északi megyékben csak 1-3, az ország többi részén 4-9 fok között alakult. vasárnap hajnalra -2, plusz 4 fokig hűlt le a levegő.

ma délelőtt borult, párás, helyenként ködös az idő. többfelé volt újabb eső, ködszítálás, a hőmérséklet 11 órakor -minusz 1-5 fok között volt.

budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 3,6 fok volt, 4,5 fokkal magasabb a százaléki átlagnál.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 4 fok, a tenger-szintre átszámított légnyomás 765 mm, gyengén süllyed.

várható időjárás hétfő estig: erősen felhős, párás, néhány helyen ködös idő, ködszítálással. szorványosan eső, északkeleten havas eső. mérsékelt délkeleti, déli szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: minusz 1, plusz három, legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn: plusz egy, plusz hat fok között.

a duna vízállása 9-én budapestnél: 146 cm.

/mti/

--

13.00/k

-5-

1/14-30
An

bb.11. ,, hamupipőke,, - premier a kecskeméti színházban

vid./ é bs

1972. január 9.

a 75 éves kecskeméti katona józsef színház, korábbi kezdeményezését folytatva, gyermekelőadásokat is műsorra tűzött a jubileumi évadban. vasárnap délelőtt nagy sikerrel mutatta be a színház a ,, hamupipőke,, című : kétrészes, zenés mesedarabot. a mesejáték zenéjét fényes szabolcs szerzte, szövegét romhányi józsef írta. a címszerepet falu- helyi magda alakította, népes színész gárda és a kecskeméti zrínyi ilona általános iskola gyermekszínészeinek társaságában. a legfiatalabb színházlátogató közönség február végéig még háromszor tapsolhat kecskeméten a ,, hamupipőkének,,, ezután a darabot majd bács- kiskun megye más városaiban is bemutatják./mti/

--

bb.12. a rábaköz népi hagyományait elevenítették fel a ,, ki mit tud,, kapuvári és csornai területi döntőkön
vid./ é bs

az 1972. évi ,, ki mit tud? ,, országos vetélkedő győr- sopron megyei két elődöntőjét vasárnap rendezték meg csornán és kapuváron.

a csornai járási művelődési központban több mint száz szereplő lépett a pódiumra, hogy vers és prózamondás, ének és zene, valamint a néptánc tudását bemutassa a kapuvári városi művelődési házban ugyancsak meghaladta a százat a versenyzők száma. a szereplők mindkét városban a február 27- én meg tartandó megyei döntőbe jutásért, vetélkedtek. a megyei döntőt a televízió is közvetíti. a vasárnapi két elődöntőn, a rábaközi hagyományokat ápoló együttesek, szólisták aratták a legnagyobb sikert, közöttük a kapuvári szövetkezeti, a szanyi, a farádi, a bősárkányi népi együttes, valamint a dőri citera együttes./mti/

--

14.10. é

-6-

Handwritten signature and date: 14.10.30

bb.13. kézimunka- kiállítás orosházán

vid/ k bs

1972. január 9.

vasárnap nagyszabású kézimunkakiállítás nyílt orosházán a petőfi művelődési központban. a város asszonyai leányai bemutatták legszebb himzéseiket, horgolásaikat. kézzel varrott diszpárnákat, terítőket. a kiállítók főként a népi himzésekkel arattak nagy sikert. a z orosházi kézimunka szakkör tagjai egy óriás matyóbabát is készítettek, amivel a kiállítás négyszázadik látogatóját ajándékozzák meg. az orosházi kézimunkakiállítást már az első napon igen sok érdeklődő kereste fel./mti/

--

bb.14. együtt a harcban ,, címmel lengyel dokumentációs kiállítás nyílt békéscsabán

vid/ k bs

1972. január 9.

,,együtt a harcban ,, címmel lengyel dokumentációs kiállítás nyílt vasárnap békéscsabán a fegyveres erők klubjának színháztermében. eredeti dokumentumok fotó másolatai, plakátok, sajtótermékek mutatják be a lengyel katonák életét. a dokumentumok képet adnak a lengyel katonák hősi cselekedeteiről a második világháborúban. ugyancsak hiteles dokumentumok számolnak be a varsói szerződés tagállamainak együttműködéséről, a magyar- lengyel barátságról. a kiállítás megnyitására edward piekarski- nak a lengyel kultúra helyettes igazgatójának vezetésével lengyel vendégek érkeztek békéscsabára./mti/

--

bb.15. madárpihenő a futballpályán

i ba /mm/k bs

1972. január 9.

valóságos madártalálkozó színhelye ezekben a napokban a fővárosban a naphegyen lévő czakó utcai futballpálya. az állatkert és a madártani intézet kutatói szerint a ,, találkozó,, oka: a sirályok, varjak, csókák és rigók a téli hónapokban kevésbé háborgatott területen, elsősorban nyugat felé keresnek, pihennek. a labdarugópályán több száz danka sirályt is megfigyeltek. a danka sirályok a szakértők szerint főleg finnországból és a szovjetunió északi területeiről érkeztek hazánkba a tél hidege előtt. a hazánkban élő danka -sirályok érzékenyebbek északi rokonaiknál. ők a földközi tenger parján töltik a telet. a fővárosban telente megjelenő varjucsapatok ,,kilétét ,,már jóval nehezebb megállapítani. a vetési varjak európa legváltozatosabb területeiről érkeznek hazánkba, az elfogott példányok között olyat is találtak, amelyet az ural hegységben láttak el jelzőgyűrűvel./mti/

--

14.55/k

-7-

Handwritten signature and date: 14.10.30

bb.16. ^{pinceklub} a gyulai ifjúsági és uttörőházban

vid./é / bs

1972. január 9.

a gyulai ifjúsági és uttörőház pincéjében - főként társadalmi munkával - jól felszerelt pinceklubot alakítottak ki a fiatalok. az új ifjúsági létesítményt vasárnap délután vidám műsorral avatták fel. a fiatalok a pinceklubban rendszeresen rendeznek összejöveteleket, itt mutatják be a fiatal képzőművészek, művészek munkáit, irodalmi ankétokat tartanak. a pinceklubban lehetőség nyílik a munkás és tanulófiatalok találkozásainak megrendezésére. a hosszú téli esték hasznos eltöltésére. /mti/

..

bb.17./ véget ért kazincbarcikán az első országos színjátszó fesztivál.

vid. /é bs

1972. január 9.

vasárnap ünnepélyes díjkiosztással ért véget kazincbarcikán az ifj. horváth istván országos színjátszó fesztivál, az amatőr színjátszók első országos seregszemléje. az előzetes szakmai bírálat alapján meghívott 31/ hazai együttes mutatta be műsorát az egy hetes rendezvényen. vendégekként felépett a csehszlovákiai bünni pirko gyermekszínház művészeti együttese is.

a január harmadikán kezdődött s egy héten át tartó eseménysorozat kazincbarcika városának pártbizottsága és tanácsa rendezésében, a megyei pártbizottság és tanács valamint a népművelési intézet támogatásával bonyolították le. az öntevékeny együttesek több mint ötszáz tagján kívül részt vettek azon többek között a művelődésügyi minisztérium, a népművelési intézet képviselői, számos hivatásos művész és rendező, valamint több megye népművelési szakembere is.

/ folyt. köv. /

15.25/é

-8-

16-
hm

bb.17. végetért 1.folyt /k

az együttesek műsorán szinte valamennyi színpadi műfaj-riport -és groteszk - játék, pamflet, dráma, oratorium, népi játékfeldolgozás stb- bemutatásra került. a bemutatók vallozták az amatőr színjátszók törekvéseiről, egyúttal pedig arra is lehetőséget adtak, hogy lemérhessék: milyen műfaj milyen előadásmód milyen kapcsolatot tud teremteni a közönséggel, milyen érdeklődést vált ki. ezt a „közvéleménykutatást” segítette a hat alkalommal megtartott szakmai megbeszélés és vita, amikor is az egyes műfajcsoportok továbbfejlesztésének lehetőségeit az előadásmódokat tisztázták. ugyancsak ezt a szerepet töltötték be az együttesek vidéki vendégszereplései is. ennek során több mint tíz együttes, így többek között a tatabányai, bányász színpad, kaposvári, balassagyármati, szentesi, és más együttesek 16 helyen -, bányásztelepülésen, üdülőknben, valamint ózdon, miskolcon, sajszentpéteren mutatták be műmműsorukat.

a hagyomány -teremtő kulturális rendezvényként első alkalommal megrendezett színjátszó fesztivál produkcióit debreczeni tibernak, a népművelési intézet előadóművészeti osztálya vezetőjének elnöklétével működő 12 tagú zsűri bírálta el. a vasárnapi záró ünnepségen, amelyen részt vett deme lászló a megyei pártbizottság titkára, dr. vékony ernő a kazincbarcikai városi pártbizottság első titkára, takács istván a városi tanács elnöke is. debreczeni tiber összegezte a zsűri véleményét.

elmondotta többek között, hogy az amatőr-színjátszó fesztivál értékes vonásokkal, tapasztalatokkal gazdagította az egyetemes magyar színházművészeti életet. hasznos tapasztalatokat nyújtott - mondotta - a tekintetben is, hogy felhívta a figyelmet: nagyobb gondot kell fordítani a gyermekszíntjátszásra, valamint a falusi és az üzemi színjátszó csoportok tevékenységére is.

a záróünnepségen résztvevő csoportokat emléklappal tüntették ki, majd takács istván, a városi tanács elnöke adta át a fesztivál díjait.

az ifj. horváth istván országos színjátszó fesztivál rendezői fődíját bagossy lászló, a mágócsi művelődési ház és áfész. irodalmi színpadának rendezője nyerte el. nagydíjjal tüntették ki a tatabányai bányász színpadot kuka buvárok, valamint a miskolci gárdonyi géza művelődési ház irodalmi színpadát, négerek imája című produkciójáért.

a nagydíjakon kívül elsősorban a kazincbarcikai üzemek és vállalatok, valamint a megyei intézmények által alapított díjakkal 18 együttest illetve szereplőt és rendezőt jutalmaztak. /mti/

15.30/k

-9-

16-20
hm

bb.18. / élénk forgalom a budai hegyekben foltozott
sípálya a szabadsághegyen

1 ba/mm / é bs

1972. január 9.

1/d a téli sportok kedvelőjéhez eddig szűkmarku volt a tél,
január második vasárnapjára sem esett igazi sportolásra
alkalmas hőmennyiség. a főváros környéki hegyeket mégis
ezerszámra keresték fel a sportág kedvelői, valamint a
természetbarátok.

Megteltek a normafához, valamint a hármashatárhegyre
közlekedő autóbusszjáratok, s bár a rózsadombon egyre fogyatkozik
a sportolásra alkalmas terület a „szamár-rét”, lejtőire is
többen igyekeztek szánkóval és síléccelel. megnőtt a hétvégén a
libegő forgalma is. vasárnap mintegy kétezren váltottak jegyet.
felkészültek a turisták fogadására a hegyi vendéglők.
a normafánál elsősorban a virsli és a forró tea, a dísznőfő
vendéglőben a forraltbor és a pacal volt a legkelendőbb.
a síelőkhöz különösen mostoha volt a vasárnapi időjárás,
a meleg a havat tovább olvasztotta s a hat centiméteres
hótakarót a szabadság hegyen többhelyütt műhóval kellett
kifoltozni. /mti/

--

~~bb. 19. „sirkő pántlikával”, - ősbemutató debrecenben~~

vid/rj bs

1972. január 9.

vasárnap este az idei évad második ősbemutatójára ke-
rült sor debrecenben. a csokonai színház művészei a hungária
kamaraszínházban vitték színre taar ferenc debreceni író,
színházigazgató, „sirkő pántlikával”, című napjainkban játszó-
dó szatirikus játékát. a darabot ruszt józsef rendezte. a
főbb szerepeket gerbár tiber, kiss lászló, kóti árpád, novák
istván, szabó ibolya, ujjvárosi katalin játsszák, a díszleteket
és a jelmezeket gyarmati ágnes tervezte. /mti/

18.00 rj

-10-

bb. 20. motorkerékpárost gázolt az ittas gépkocsivezető

1/ba/rj bs

1972. január 9.

ittasán vezette a 6-os számú volán tehergépkocsiját
a hajdu-bihar megyei nyiradony községben illés béla gellért
22 éves nyiradonyi gépkocsivezető és elgázolta vele szemben
motorkerékpárral szabályosan közlekedő kremiszi sándor
22 éves kőműves, helyi lakost. a motorkerékpáros olyan
súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt. a rendőrség
illés bélát őrizetbe vette és eljárást indított ellene.
/mti/

--

bb. 21. elektromos csucsfogyasztás vasárnap - több száz üzem-
zavar a fővárosban

1/ba/rj

1972. január 9.

vasárnap igen sok hibabejelentés érkezett az elektromos
művek ügyeletére. a hibákat többnyire a szakaszbiztosítékok túl-
zott megterhelése okozta, a hét utolsó napján ugyanis a hét-
köznapi árammennyiség tizszeresét fogyasztották a buda-
pestiek.

az elfogyasztott árammennyiségből itélve budapesten vasárnap
csaknem valamennyi rádió és televízió készülék működött, növelte
délelőtt a fogyasztást a tűzhelyek fokozott igénybevétele. a csucs-
fogyasztáshoz nem kis mértékben járultak hozzá a „csináld magad”,
mozgalom, amelynek hívei a statisztikák szerint egyre több elektro-
mos meghajtású barkácsgépet működtetnek otthonukban.

az elektromos művek „motorizált”, brigádjai vasárnap es-
tig mintegy 300 kisebb hibát hártottak el. /mti/

--

18.10 rj

-10-

bb. 22. budapestre érkezett a szovjetunió tervbizottságának elnöke

1 sl/tr/1l bs

vasárnap este budapestre érkezett n. k. bajbakov, a szovjetunió minisztertanácsának elnökhelyettese, az állami tervbizottság elnöke. itt tartzkodása alatt párdi imrével az országos tervhivatal elnökével a tervezési, valamint a két ország közötti távlati gazdasági együttműködés továbbfejlesztésének főbb kérdéseit tárgyalja meg.

fogadására a nyugati pályaudvaron megjelent párdi imre, az országos tervhivatal elnöke, és az országos tervhivatal több vezető munkatársa. ott volt a. n. szorokin, a szovjetunió budapesti nagykövetségének követtanácsosa, és a nagykövetség több vezető munkatársa, valamint frantisek dvorsky budapesti csehszlovák nagykövet./mti/

.-.

- v é g e -

-12-

M. H. H.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 6-7. Telefon: 159-680, 336-380

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1972. január 10.

bb 1. tizenöt és fél millió transzferábilis rubel kgst-hitel disszelmozdonyok beszerzésére

i kf/mm-julie la

1972. január 10.

kovács ferenc, az mti munkatársa jelenti:

a nemzetközi beruházási bank - mint ismerets - a múlt év szeptemberében elfogadta a máv 20,5 millió transzferábilis rubelről szóló hitel kérelmét / a kgst tagországok már korábban megégyeztek abban, hogy áruszállításukat transzferábilis - átutalható - rubelben számolják el. ez a kgst-országok közös valutája - nem egyezik a szovjet rubellel -, amely a gazdasági integráció érdekében a szocialista nemzetközi pénz szerepét tölti be./

a vasut meg a múlt évben megkezdte a hitel felhasználását; 5.537.227 rubelt kapott a budapest-szob közötti vasutvonal villamosításához, a csehszlovák partnerek által végzett felsővezeték- és kábelszerelési munkák finanszírozására.

a máv és a nemzetközi beruházási bank között létrejött szerződés szerint 1971-ben 1 millió, 1972-ben 16,5 millió, 1973-ban 2 millió, 1974-ben pedig 1 millió transzferábilis rubelt kap a magyar vasut. az összegből 5 milliót fordítanak a szob-budapest-lökösháza közötti vasutvonal villamosítására, disszelmozdonyok-beszerzésére.

a villamosításhoz nyújtott összeg lehetővé teszi, hogy a szob-budapest-lökösháza vasutvonal villamosításának eredetileg 1976-ra tervezett határidejét a szerződés szerint 1974 december 31-re előbbre hozzák. négy milliárd forintnyi saját erőből és a hitel felhasználásával az idén nyáig jutnak a villamosítással, amelyet 1973-ban szolnokig, 1974-ben pedig lökösházáig vezetnek be, s ezel befejeződik a nagy munka.

/ folyt. köv./ 15. 5 milliót pedig a disszelmozdonyok beszerzésére a

- 1 -